SCHAUB LORENZ

DVD-1066TNT

LECTEUR DVD AVEC TUNER TNT

USB AVEC FONCTION ENREGISTREUR

MANUEL D'INSTRUCTIONS

Veuillez lire et conserver ces instructions

Instructions de sécurité importantes à conserver avec le produit
Merci de lire attentivement

	Pour empêcher les risques de feu ou de choc électrique, n'exposez pas l'appareil à la pluie ou à l'humidité. Afin d'éviter tout risque de choc électrique, ne jamais ouvrir l'appareil. En cas de panne, confiez votre matériel exclusivement à une personne qualifiée. Aucune pièce de cet appareil n'est susceptible d'être réparée par l'utilisateur.

	Toute utilisation de commandes, tout réglage ou toute exécution de procédures autres que celles spécifiées dans ce manuel peuvent provoquer une exposition dangereuse de radiation. Ce produit est classé comme un APPAREIL A LASER DE CLASSE 1. ATTENTION : Rayonnement laser visible et invisible en cas d'ouverture, exposition dangereuse au faisceau.

ATTENTION !
Appareil sous tension dangereuse ! Ne pas ouvrir. Risque de choc électrique ! Aucune pièce n'est susceptible d'être réparée par l'utilisateur. Laissez à des personnes qualifiées le soin d'assurer l'entretien de votre appareil.

Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.

Le produit doit être installé en accord avec les réglementations nationales.

Les piles ou batteries usagées doivent être mises au rebut de façon sûre. Les déposer dans des bacs de collecte prévus (renseignez-vous auprès de votre revendeur) afin de protéger l'environnement.

Bonne disposition de l'appareil
- Placez l'appareil sur une surface plane, rigide et stable. Ne pas placer l'appareil sur un tapis.
- Ne posez pas votre appareil au-dessus d'un autre dispositif qui risquerait d'entraîner une surchauffe (par exemple, un récepteur ou un amplificateur).
- Ne placez rien en dessous de l'appareil (par exemple, des CD ou des magazines).

Espace de ventilation
- Placez l'appareil dans un endroit suffisamment ventilé afin d'éviter une accumulation de chaleur interne. Laissez au moins un espace de 10cm à l'arrière et au-dessus de l'appareil ainsi qu'un espace de 5cm sur les côtés afin d'éviter toute Surchauffe.
- Ne pas obstruer les ouvertures de ventilation par des objets tels que des journaux, nappes, rideau, etc…

Préservez l'appareil des températures élevées, de l'humidité, de l'eau et de la poussière.
- L'appareil ne doit pas être exposé à des égouttements d'eau ou des éclaboussures. Aucun objet rempli de liquide tel que des vases ne doit être placé sur l'appareil.
- Ne placez pas d'objets susceptibles d'endommager votre appareil près de ce dernier (par exemple, objets remplis de liquide ou bougies allumées).
- Ne pas placer sur l'appareil de sources de flammes nues telles que des bougies allumées.

Alimentation électrique

- Veuillez débrancher le produit en cas de non-utilisation prolongée.
- Cet appareil est destiné à être utilisé sous un climat tempéré. Cet appareil ne doit pas être utilisé sous un climat tropical
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, celui-ci doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Cet appareil doit être relié à un réseau électrique 230V ~ 50Hz.
- La prise d'alimentation réseau est utilisée comme dispositif de déconnection, ainsi la prise d'alimentation doit demeurer aisément accessible après installation du produit.

Format de lecture des DVD
Cet appareil ne prend en charge que les disques DVD de zone 2.

CE

Ce produit est conforme aux exigences imposées par les directives 2006/95/EC (abrogeant la directive 73/23/EEC modifiée par la directive 93/68/EEC) et 2004/108/EC (abrogeant la directive 89/336/EEC).

- Ce logo apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet rentre dans le cadre de la directive 2002/96/EC du 27 janvier 2003, relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (WEEE).

- La présence de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques peut avoir des effets potentiels sur l'environnement et la santé humaine dans le cycle de retraitement de ce produit.

- Ainsi, lors de la fin de vie de cet appareil, celui-ci ne doit pas être débarrassé avec les déchets municipaux non triés.

- En tant que consommateur final, votre rôle est primordial dans le cycle de réutilisation, de recyclage et les autres formes de valorisation de cet équipement électrique et électronique. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchetteries) et les distributeurs.

- Vous avez l'obligation d'utiliser les systèmes de collecte sélective mise à votre disposition.

Contenu

1. Présentation 1
2. Présentation des panneaux avant et arrière 2
3. Guide d'Installation Rapide pour la Première Utilisation 3-5
4. Télécommande 6
5. Raccordement 7
6. Configuration du système 8-9
7. Configuration DVD 10-11
8. Installation initiale 12
9. Fonctions TNT 13-14
10. Recherche des chaînes 14-15
11. Contrôle parental 15
12. Configuration du système 15-16
13. Spécifications techniques 16-18
14.Enregistrement d'une emission TNT 18-23
15. Lecture des enregistrements 23
16. Dépannage 24-25
17. Spécifications techniques 26

1. Présentation

Nous vous remercions d'avoir fait l'acquisition de ce lecteur de DVD avec tuner TNT intégré. Cet appareil va vous permettre de recevoir toutes les chaînes gratuites de la TNT diffusées au format MPEG-2. D'un simple appui sur la touche DVD de la télécommande et vous pourrez basculer automatiquement en mode DVD et regarder vos films préférés.

Grace à son port USB, cet appareil devient également une véritable station multimédia :

- Insérez une clé USB dans l'appareil et lancez l'enregistrement d'une chaîne TNT en appuyant simplement sur la touche REC de la télécommande ! Vous pouvez également planifier un enregistrement à l'avance en appuyant sur la touche TIMER. Cet appareil devient alors un véritable enregistreur de salon.

- Avec cet appareil, vous pouvez également visionner vos vidéos aux formats MPEG-4 et DIVX 6, , écouter de la musique aux formats MP3 et WMA, et visualiser vos albums photos au format JPEG.

Les autres caractéristiques de ce produit :

- L'installation est facile et rapide. Il vous suffit de brancher l'appareil à votre antenne toit (via l'entrée antenne RF IN) puis de le relier à votre téléviseur via un câble péritel. Lors de la première utilisation, l'installation des chaînes TNT se déroule automatiquement.

- Grace à la sortie coaxiale, bénéficiez d'une qualité sonore améliorée en la connectant à votre système home cinéma !

- La touche EPG de la télécommande vous permet de consulter facilement et à tout moment les émissions à venir sur les chaînes TNT (sous réserve de diffusion du programme par les chaînes).

Mise en veille automatique

La consommation en énergie de cet appareil en mode de fonctionnement et en mode de veille a été réduite. Par ailleurs, si aucune action n'est enregistrée au bout de trois heures, l'appareil entrera automatiquement en mode veille. Il vous suffit d'appuyer sur la touche Standby de la télécommande pour remettre l'appareil en fonctionnement.

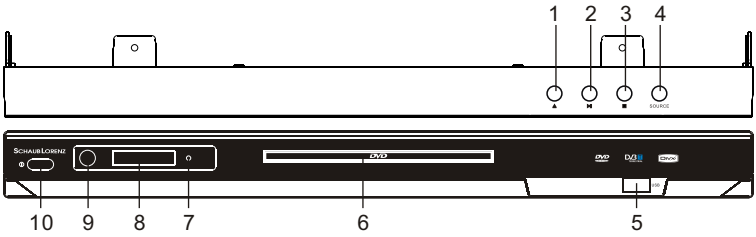
Contenu

Avant l'installation, vérifiez si vous avez les éléments suivants :

~ Un Lecteur DVD avec tuner TNT
~ Une télécommande
~ Un manuel d'utilisation

2. Présentation des panneaux avant et arrière

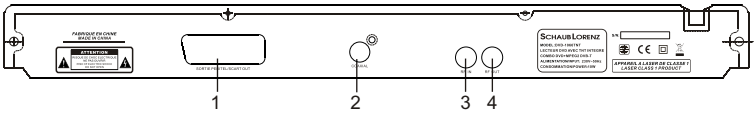
Panneau avant



1.OUVRIR/FERMER
2.LECTURE/PAUSE
3.ARRÊT
4. SOURCE
5.PORT USB
6.CHARGEUR DE DISQUE
7.TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT
8.AFFICHEUR
9.CAPTEUR DE LA TELECOMMANDE
10.INTERRUPTEUR

INDICATEUR D'ETAT DE L'APPAREIL :
- L'indicateur est rouge lorsque l'appareil est mis en mode veille ou bien lorsqu'un enregistrement est en cours.
- L'indicateur est vert lorsque l'appareil est en marche.

Panneau arrière



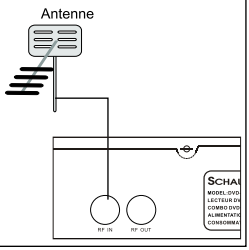
1. **Sortie Péritel :** permet de relier l'appareil à votre téléviseur au moyen d'un câble péritel.
2. **Sortie Coaxiale :** reliez cette sortie à l'entrée coaxiale de votre home cinéma pour bénéficier d'une restitution sonore améliorée.
3. **Entrée d'antenne :** permet de relier l'appareil à l'antenne toit.
4. **Sortie d'antenne :** permet de brancher éventuellement à un équipement vidéo externe.

3. Guide d'Installation Rapide pour la Première Utilisation

(**1**)**Première étape: Connecter l'appareil avec votre antenne toit**

Connecter votre antenne maison avec l'entrée « RF IN » de l'appareil.

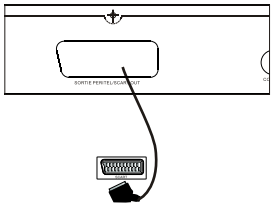
(Le câble antenne n'est pas fourni)



(**2**)**Deuxième étape: Connecter l'appareil avec votre téléviseur**

Utiliser un câble Péritel en reliant la sortie « SCART OUT » de l'unité à l'entrée Péritel de votre téléviseur.

(Câble Péritel non fourni)

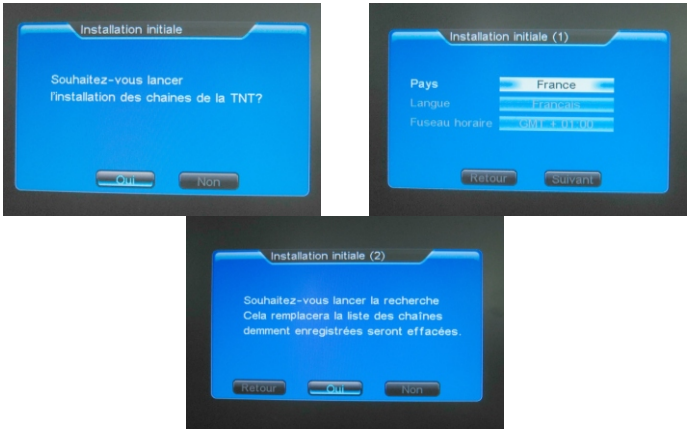


(**3**)**Troisième étape: Préparez la télécommande**

Insérez deux piles AAA dans la télécommande en veillant à bien respecter la polarité + / - (piles non fournies)

(**4**)**Installation initiale**

Pour commencer, le système vous demande si vous souhaitez effectuer l'installation initiale. Sélectionnez Oui pour continuer ou Non pour quitter l'assistant d'installation initial.
Afin de lancer l'installation des chaînes, utilisez les touches directionnelles pour sélectionner le pays de réception et votre langue. Puis sélectionnez Suivant pour continuer ou Retour pour revenir à la page précédente.
Ensuite, confirmez si vous souhaitez démarrer la recherche automatique des chaînes : sélectionnez Oui pour que le système effectue la recherche des chaînes automatique et enregistre toutes les chaînes trouvées. Une fois l'installation terminée, la première chaîne enregistrée s'affiche à l'écran.
Sinon, sélectionnez Non pour interrompre l'installation et quitter l'assistant d'installation initiale ou sélectionnez Retour pour revenir à la page précédente.



Dans le cas où l'invite de l'installation initiale automatique ne s'affiche pas, ou si vous l'avez omise, vous pouvez lancer l'installation via : TV > Recherche des chaînes > Recherche automatique.

Remarques importantes :
(1) Réceptions analogique et TNT
Lorsque vous souhaitez regarder la télévision à partir du tuner analogique de votre téléviseur et que votre adaptateur TNT a été mis sur arrêt ou a été débranché, la qualité de l'image en provenance de votre téléviseur peut être dégradée. Ceci est normal, votre adaptateur TNT doit être mis en mode veille afin de permettre une transmission correcte du signal analogique à votre téléviseur.

(2) Différences de volumes sonores entre chaînes au format sonore AC3 et chaînes au format sonore stéréo.
Certains programmes TNT peuvent être diffusés au format AC3, pour une meilleure restitution sonore via la sortie coaxiale de l'unité. Si vous choisissez le mode AC3, et que vous changiez de chaînes en cours d'émission, le retour au mode Stéréo sur la nouvelle chaîne peut entrainer, en fonction de votre amplificateur et de la chaîne TNT, une augmentation du volume sonore. Dans ce cas, pensez à réduire préalablement le niveau sonore afin d'éviter toute gène d'écoute.

(3) Si les problèmes de réception persistent.
Votre adaptateur TNT a été testé pour une performance optimale dans toute la France. Dans la plupart des cas, les problèmes de réception sont dus à une faiblesse dans l'installation antenne du domicile. Si votre installation est ancienne, ou si la réception TNT n'a jamais été testée à votre domicile, il est probable que le signal en provenance de votre antenne soit trop faible ou erroné pour permettre à votre adaptateur TNT de fonctionner dans des conditions correctes. Il est dans ce cas vivement recommandé de faire tester votre installation auprès de votre antenniste. Cet adaptateur a été conçu et testé pour fonctionner avec un signal d'au moins 60dB.

Bon à savoir Les principales fonctions de votre télécommande

Navigation dans les menus

- Utilisez la touche MENU de la télécommande afin de changer les options de configuration de l'appareil. Vous pourrez également y définir votre liste de chaînes favorites accessibles ensuite directement via la touche FAV de la télécommande.
- Pour quitter un menu ou un sous-menu, appuyez sur la touche EXIT de la télécommande pour revenir à l'état précédent.

Guide de programmes des chaînes de television

- Appuyez sur la touche EPG pour consulter le guide TV des chaînes de la TNT. (ces informations sont fournies par les chaînes et peuvent ne pas être disponibles). Appuyez sur la touche EXIT pour quitter le menu EPG.

Choix du mode sonore et choix des langues audio :

- Appuyez sur la touche AUDIO afin de :
  - o Changer le mode son (entre les canaux stéréo dont le son est restitué via votre téléviseur et les canaux AC3 qui ne fonctionnent que si vous avez branché otre home cinéma avec la prise coaxiale de l'appareil) ;
  - o Changer la piste son dans une langue étrangère si celle-ci est proposée par la chaînes TNT en cours.

Les fonctions multimédias :

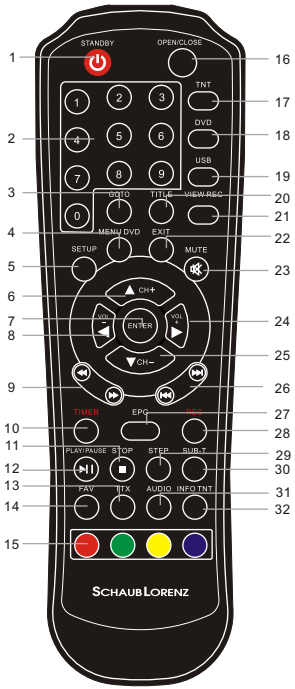
- Appuyez sur la touche REC une première fois pour débuter immédiatement l'enregistrement de la chaînes actuellement visionnée sur le support USB inséré dans l'appareil. Appuyez une deuxième fois sur la touche pour mettre fin àl'enregistrement.
- Pour réaliser un enregistrement planifié, appuyez sur la touche TIMER. Vous pourrez choisir la chaînes à enregistrer, l'heure de début ainsi que la durée.
- Pour visionner vos enregistrements, une seule touche : VIEW REC.
- Pour visionner le contenu multimédia d'une clé USB (photos JPEG, musique MP3 et vidéos MPEG4), appuyez sur la touche USB.

Permutation entre les modes DVD / TNT / Multimédia.

- Appuyez sur la touche TNT de la télécommande pour passer en mode TNT.
- Appuyez sur la touche DVD afin de pouvoir visionner des films DVD.
- La touche USB vous permet d'afficher l'ensemble du contenu multimédia de votre clé USB et la touche VIEWREC tous les enregistrements TNT présents sur la clé.

Remarque : La fonction d'enregistrement n'est disponible qu'en mode TNT. Il n'est pas possible de l'utiliser en mode DVD.

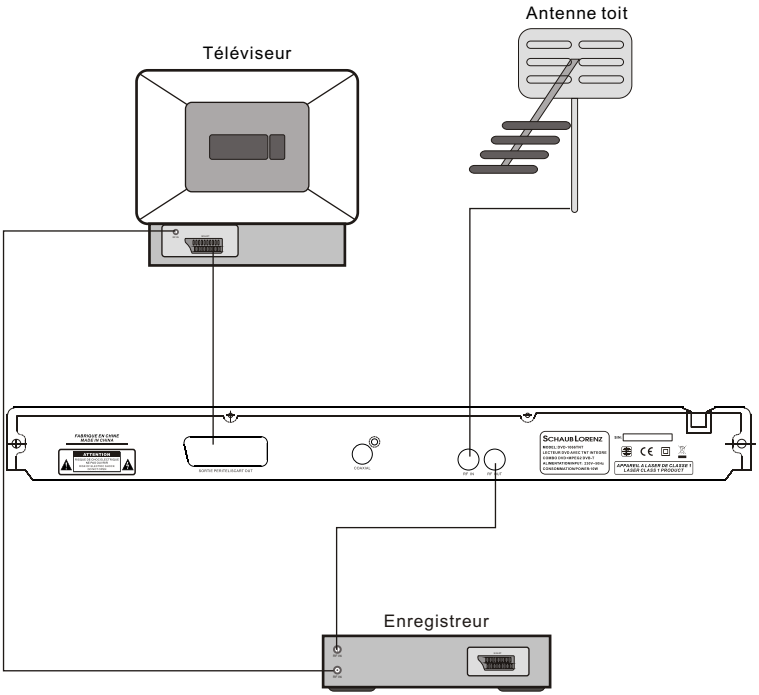
4. Télécommande



1. STANDBY : Permet de mettre l'appareil en marche ou en veille.
2. PAVÉ NUMÉRIQUE : A utiliser pour sélectionner une chaîne en mode TNT ou saisir des chiffres dans les menus.
3. GOTO : Permet de sélectionner un moment précis ou un chapitre du disque pour la lecture.
4. MENU DVD : Durant la lecture DVD, appuyez sur cette touche pour accéder au menu du disque.
5. SETUP : Permet d'accéder au menu de configuration.
6./25. CH+/CH- : Pour passer à la chaîne suivante/précédente.
7. ENTER : Pour confirmer votre sélection dans un menu. En mode TNT, permet d'afficher toutes les chaînes disponibles.
8./24. VOL-/VOL+ : Pour régler le volume.
Dans le guide des programmes EPG, permet de changer de date.
9 REV/FWD : Pour faire un retour ou avance rapide.
10. TIMER : Pour accéder au menu du programmateur.
11. STOP :
(1) Pour arrêter la lecture.
(2) Pour arrêter l'enregistrement.
12. PLAY/PAUSE : Pour lancer, interrompre puis reprendre la lecture.
13. TTX (TÉLÉTEXTE) : Permet d'afficher le télétexte, si disponible.
14.FAVORITE: Affiche la liste des chaînes favorites.
15. TOUCHES DE COULEUR (ROUGE/VERTE/JAUNE/BLEUE): Permet de naviguer entre les pages du mode télétexte.
16. OPEN/CLOSE : Pour ouvrir et fermer le chargeur de disque.
17. TNT : Pour passer en mode TNT.
18. DVD : Pour passer en mode DVD.
19. USB : Permet d'afficher tous les fichiers multimédia du périphérique USB connecté à l'appareil.
20. TITLE (Titre) : Permet de sélectionner un titre pour la lecture.
21. VIEW REC : Permet d'afficher la liste des enregistrements.
22. EXIT : Pour quitter le menu.
23. MUTE : Pour couper puis rétablir le son.
26. PREV/NEXT : Pour passer au fichier précédent/suivant.
27. EPG : Pour accéder au guide des programmes.
28. REC : Appuyez sur cette touche pour démarrer un enregistrement.
29. STEP (PAS A PAS): Appuyez sur cette touche pour lire le disque pas à pas afin de voir chaque image. Pour reprendre la lecture normale, appuyez sur la touche PLAY (Lecture).
30. SUB-T : Pour afficher les sous-titres.
31. AUDIO : Permet de sélectionner le mode de sortie audio entre Stéréo, Gauche ou Droite.
32. INFO TNT : Pour afficher le nom de la chaîne de même que la qualité et la force du signal (en mode TNT uniquement).

5. Raccordement

Connexion à un téléviseur et à un enregistreur



Remarque : Lors de raccordement de l'appareil aux autres équipements, veuillez vous référer aux manuels d'utilisation des appareils concernés. Il est important que tous les appareils soient débranchés de l'alimentation secteur avant de commencer à effectuer les branchements.

CONFIGURATION DU SYSTÈME

6. Configuration du système

6.1 Réglage Langue
Sélectionnez l'option Langue dans le menu principal afin d'accéder au sous-menu.
6.1.1 Langue Menu
Permet de sélectionner la langue des menus et des messages du système.
6.1.2 Encodage
L'option Encodage vous permet de choisir les alphabets pour le sous-titrage MPEG4. Les sous-titres externes seront encodés avec les alphabets sélectionnés lors de la lecture MPEG4. Si les sous-titres ne s'affichent pas correctement, il convient de vérifier ce réglage.
Sélectionnez l'option Europe occidentale pour les sous-titres en français.

6.2 Réglage de l'affichage
6.2.1 Système TV
Effectuez ce réglage en fonction du standard de codage analogique de votre téléviseur. Pour l'Europe, optez pour Auto ou PAL.
6.2.2 Type d'affichage
4:3 LB (Letter Box) : pour les téléviseurs de format 4:3. Lors du visionnage des images en proportion 16:9, la totalité de l'image s'affiche à l'écran avec des barres noires en haut et en bas.
4:3 PS (Pan & Scan) : pour les téléviseurs de format 4:3. Lors du visionnage des images en proportion 16:9, les extrémités gauche et droite de l'image sont entaillées.
L'image s'affichera à l'ensemble de l'écran du téléviseur. Cela implique que les parties gauche et droite de l'image ne seront pas affichées.
16:9 (écran large) : Sélectionnez cette option si l'appareil est relié à un téléviseur à écran large.
6.2.3 Sortie vidéo
Sélectionnez le mode de sortie vidéo entre CVBS et RGB.

6.3 Préférences

6.3.1 Changer le PIN

Le système étant par défaut verrouillé par un mot de passe, vous ne pouvez changer ni le niveau de contrôle parental ni le mot de passe. Pour déverrouiller le système, sélectionnez l'option Modifier le PIN, puis entrez le mot de passe par défaut « 0000 » et appuyez sur la touche ENTER pour confirmer. Une fois le mot de passe validé, vous pouvez définir votre propre mot de passe à 4 chiffres.

6.3.2 Type par défaut

Lorsqu'il est mis en marche, l'appareil passe automatiquement en mode DVD ou TNT, selon votre choix.

6.3.3 Par défaut

Cette option vous permet de rétablir les réglages par défaut du système.

6.3.4 Auto Power Down

Activez cette fonction afin de mettre l'appareil en veille dans 3 heures.(en mode TNT uniquement).

FONCTIONNEMENT DU MODE DVD

7. Configuration DVD

Appuyez sur la touche DVD afin de passer en mode DVD. Si vous souhaitez accéder au menu de configuration DVD, appuyez sur la touche SETUP. Ensuite, sélectionnez l'option DISQUE et appuyez sur ENTER pour confirmer. Le menu de configuration apparaîtra à l'écran.

Remarque : Il n'est pas possible d'accéder au menu de configuration du mode DVD lorsqu'aucun disque n'est inséré.

7.1 Réglage Langue

7.1.1 Menu

Choisissez la langue pour afficher les menus de disque.

7.1.2 Audio

Sélectionnez la langue pour les dialogues.

7.1.3 Sous-titre

Choisissez la langue pour afficher les sous-titres.

Remarques :

1. Lorsque la langue de votre choix n'est pas disponible sur le disque, la langue par défaut du disque sera utilisée à la place.
2. La langue par défaut de cet appareil est le français.

7.2 Réglage Audio

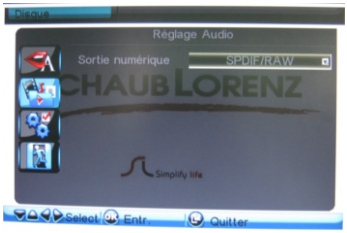
Sortie numérique

Cette option vous permet de choisir le mode de sortie audio numérique entre : SPDIF/OFF, SPDIF/RAW et SPDIF/PCM.

SPDIF/OFF: Lorsque vous avez sélectionné cette option, il n'y a aucun signal émis de la sortie coaxiale.

SPDIF/RAW: Choisissez cette option si le lecteur DVD est connecté à un amplificateur via un câble coaxial . La prise sortie numérique de ce lecteur est conçu pour une connexion à un décodeur Dolby Digital ou MPEG.

SPDIF/PCM: Sélectionnez cette option si l'appareil connecté à un amplificateur stéréo numérique de deux canaux. Pour les disques au format audio Dolby Digital ou MPEG, les signaux audio seront modulés en un signal PCM de deux canaux et sortiront de la prise coaxiale .



7.3 Configuration personnalisée

Contrôle parental

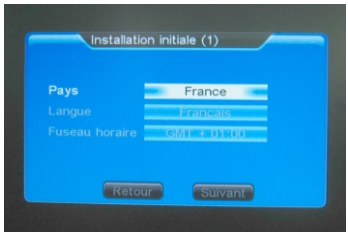
Cette fonction vous permet de régler le niveau de contrôle parental afin de restreindre vos enfants à lire certains disques.

Remarque : Vous devez entrer le mot de passe correcte pour déverrouiller le système afin de pouvoir utiliser cette fonction.

FONCTIONNEMENT DU MODE TNT

8. Installation initiale

Pour commencer, le système vous demande si vous souhaitez effectuer l'installation initiale. Sélectionnez Oui pour continuer ou Non pour quitter l'assistant d'installation initial.
Afin de lancer l'installation des chaînes, utilisez les touches directionnelles pour sélectionner le pays de réception et votre langue. Puis sélectionnez Suivant pour continuer ou Retour pour revenir à la page précédente.
Ensuite, confirmez si vous souhaitez démarrer la recherche automatique des chaînes : sélectionnez Oui pour que le système effectue la recherche des chaînes automatique et enregistre toutes les chaînes trouvées. Une fois l'installation terminée, la première chaîne enregistrée s'affiche à l'écran. Sinon, sélectionnez Non pour interrompre l'installation et quitter l'assistant d'installation initiale ou sélectionnez Retour pour revenir à la page précédente.



Dans le cas où l'invite de l'installation initiale automatique ne s'affiche pas, ou si vous l'avez omise, vous pouvez lancer l'installation via : TV > Recherche des chaînes > Recherche automatique.

9. Fonctions TNT

Appuyez sur la touche TNT pour passer en mode TNT. Vous pouvez alors accéder au menu TNT via : Configuration > TV.

9.1 Liste des chaînes

9.1.1 Liste des chaînes

Sélectionnez l'option Chaînes TV pour afficher les numéros et les noms des chaînes de télévision. Sur la liste, utiliser ▲/▼ pour sélectionner une chaîne.

Remarque : La liste des chaînes TV n'est pas accessible si la liste ne contient aucune chaîne de télévision.

Après avoir sélectionné une chaîne, appuyez sur ◄/► pour accéder aux fonctions d'édition des chaînes :

1. Favoris : Pour définir la chaîne en tant que favorite.
2. Verrouille parental : Pour verrouiller/déverrouiller la chaîne.
3. Delete : Pour supprimer la chaîne de la liste.
4. Move : Pour déplacer la chaîne dans la liste.

9.1.2 Liste des chaînes

Cette option vous permet de choisir l'ordre dans lequel les chaînes doivent être classées.

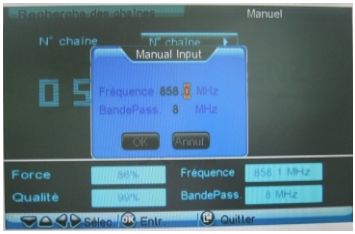
10. Recherche des chaînes

10.1 Recherche automatique
Utilisez cette fonction pour rechercher les chaînes de manière simple et pratique. La recherche recouvre toutes les fréquences du pays de réception sélectionné.

Accédez cette fonction via TNT **>** Configuration **>** Recherche des chaînes **>** Recherche automatique. Ensuite, appuyez sur OK pour lancer la recherche.

10.2 Recherche manuelle
S'il y a des chaînes manquantes après la recherche automatique, ou si vous voulez ajouter des chaînes lancées dernièrement, utilisez cette fonction pour rechercher les chaînes souhaitées.

Déplacez le curseur sur l'option N° de la chaîne, puis appuyez sur ENTER pour afficher la liste des numéros des chaînes. Utilisez les touches ▲/▼pour choisir la chaîne cible. Lorsque vous passez d'une chaîne à une autre, le champ Fréquence de la chaîne sera mis à jour automatiquement en fonction de votre sélection. Après la sélection, appuyez sur ENTER pour démarrer la recherche des chaînes.



11. Contrôle parental

Verr des chaînes
Cette fonction vous permet de verrouiller certaines chaînes. Une fois cette fonction activée, vous devrez entrer le mot de passe afin d'accéder à une chaîne verrouillée

12. Configuration du système

Accédez cette fonction via Configuration > TV > Configuration du système.
Dans ce menu, utilisez les touches ▲/▼ pour sélectionner une option, puis appuyez sur OK pour confirmer. Appuyez sur EXIT pour retourner au menu précédent.

12.1 Pays
Sélectionnez le pays de réception correct afin que les chaînes puissent être recherchées et enregistrées correctement.

12.2 Langue
Sélectionnez la langue des menus de configuration et des messages.

12.3 Utilisation GMT
Activez cette option afin que le système mette à jour l'heure automatiquement. Désactivez cette option pour régler la date et l'heure manuellement

12.4 Fuseau horaire/Heure d'été
Cette option vous permet de sélectionner votre fuseau horaire et d'activer ou désactiver l'heure d'été (si vous avez opté pour l'utilisation GMT).

13. Principales opérations en mode TNT

13.1 Changer de chaîne
Passez à une autre chaîne à l'aide des touches CH+/CH- ou du pavé numérique de la télécommande.

13.2 Accéder aux chaînes favorites
Appuyez sur la touche FAV pour accéder à vos chaînes favorites directement, sans avoir recours aux touches CH+/CH- ou au pavé numérique.

13.2.1 Créer une liste de chaînes favorites
Appuyez sur la touche SETUP, vous pouvez ensuite définir vos chaînes favorites via : TV > Liste des chaînes > Chaînes TV > Afficher. Appuyez sur la touche ENTER pour confirmer et la liste des chaînes TNT s'affichera comme ci-après.
Sélectionnez une chaîne puis appuyez sur les touches ◄/► afin d'accéder aux fonctions d'édition des chaînes (favoris, déplacer, supprimer, verrouiller). Utilisez ensuite les touches ▲/▼ pour sélectionnez l'option Favoris et appuyez sur ENTER pour confirmer. L'icône «★» s'affichera à côté de la chaîne.

Dans ce menu, vous pouvez également déplacer une chaîne, classer les chaînes dans l'ordre souhaité et verrouiller certaines chaînes.

13.2.2 Regarder les chaînes favorites
Appuyez sur la touche FAV pour accéder à vos chaînes favorites directement. Appuyez à nouveau sur cette même touche pour quitter le mode favoris.

13.3 Affichage des sous-titres
Appuyez sur la touche SUB-T pour activer ou désactiver l'affichage des sous-titres à l'écran. Cette option est disponible en fonction de la chaîne TNT actuellement à l'écran.

13.4 Télétexte
Appuyez sur la touche TTX pour activer ou désactiver le télétexte. Cette option est disponible en fonction de la chaîne TNT actuellement à l'écran.

13.5 Choix de la langue audio
Certaines chaînes ou certains programmes (les films par exemple) peuvent être diffusées dans plusieurs langues ou dans différents formats sonores. Pour afficher les options audio actuellement proposées par la chaîne TNT en cours de visualisation, appuyez sur la touche AUDIO de la télécommande. Utilisez ensuite la touche de navigation HAUT et BAS de la télécommande pour changer la langue audio et le mode son.

A propos du mode AC3 : certains programmes TNT peuvent être diffusés en mode sonore AC3. Vous pouvez choisir les canaux diffusés au format AC3 si vous disposez d'un home cinéma, et seulement si vous avez préalablement connecté votre adaptateur à votre home cinéma au moyen d'un câble coaxial.
Remarques :
- Le choix de la langue et du mode sonore AC3 dépend du programme TNT actuellement visionné. Certains programmes peuvent n'offrir qu'une seule langue d'écoute et pas de mode son AC3. Le mode son AC3 peut aussi n'être disponible qu'à certaines heures d'écoute (pour des films par exemple).

- Quand vous sélectionnez le son AC3, le son en provenance des haut-parleurs de votre téléviseur est coupé. Ceci est normal, le son est maintenant transmis directement à votre home cinéma via la sortie coaxiale de l'adaptateur. Veuillez aussi préalablement vous assurer que votre home cinéma peut décoder le signal sonore AC3.

- Si vous avez sélectionné le son AC3 et que vous basculez sur une autre chaîne diffusée uniquement en mode stéréo, le volume sonore peut augmenter. Ceci est normal et peut être fonction de votre équipement home cinéma : dans ce cas, pensez à réduire préalablement le volume afin d'éviter toute gêne d'écoute.

13.6 Guide des programmes TNT (EPG)
Appuyez sur la touche EPG pour consulter le guide TV des chaînes de la TNT. Vous pouvez également consulter le détail d'un programme.
Remarque : ces informations sont fournies par les chaînes et peuvent ne pas être disponibles. Appuyez sur la touche EXIT pour quitter le menu EPG.

14.Enregistrement d'une emission TNT
Cet adaptateur TNT vous permet d'enregistrer vos programmes TNT favoris de façon simple et conviviale. Il vous suffit pour cela de disposer d'une clé USB et de l'insérer dans l'appareil ; l'enregistrement se fera sur la clé et vous pourrez ensuite le visionner ultérieurement à partir de cet appareil ou sur tout autre appareil multimédia compatible.

14.1 Réaliser un enregistrement immédiat
L'appareil étant en mode de marche et en mode TNT, appuyez sur la touche REC pour débuter l'enregistrement de la chaîne visionnée sur le support USB inséré dans l'appareil. Pendant l'enregistrement, le symbole « REC » apparait à l'écran. Appuyez sur la touche STOP pour mettre fin à l'enregistrement.

14.2 Visionner la liste des enregistrements prévus et annuler une programmation

L'appareil étant en mode de marche et en mode TNT, appuyez sur la touche TIMER puis sélectionnez l'option ENREGISTREMENTS PREVUS. L'ensemble des enregistrements qui sont en attente sont affichés.
Pour effacer une programmation en attente, déplacez le curseur sur le programme à effacer, puis appuyez sur la touche OK de la télécommande. Une croix rouge s'affiche maintenant en face du programme à effacer. Confirmez votre choix en utilisant le bouton de navigation droit de la télécommande pour déplacer le curseur sur la touche CONFIRMER. Appuyez sur OK, une invite à l'écran vous demande maintenant de confirmer l'effacement du ou des programmes sélectionnés.

14.3 Effectuer un enregistrement planifié

Pour réaliser un enregistrement planifié, appuyez sur la touche TIMER puis sélectionnez NOUVEL ENREGISTREMENT.

- Activez l'enregistrement numéro 1 en sélectionnant la tache 1, puis réglez le mode d'enregistrement sur la valeur ACTIF.
- Vous pourrez choisir la chaîne à enregistrer, l'heure de début ainsi que la durée. Vous avez également la possibilité de :
- Définir des enregistrements hebdomadaires ou mensuels ;
- Programmer plusieurs enregistrements à des dates différentes, utilisez pour cela un numéro de « programme » différent.
- Sélectionnez l'ensemble des paramètres puis appuyez sur OK et sur la touche EXIT pour valider l'enregistrement. Pour annuler l'enregistrement, retournez sur le programme numéro 1 et réglez le mode d'enregistrement sur INACTIF.
- Vérifiez ensuite que votre programmation ait bien été mémorisée en appuyant sur la touche TIMER puis en sélectionnant l'option ENREGISTREMENTS PREVUS.

Remarque : Vous ne pouvez pas accéder au menu TIMER de la télécommande si vous n'avez pas inséré de clé USB. Ceci afin d'évitez que vous programmiez un enregistrement en oubliant d'insérer une clé USB.

Mode : Sélectionnez le mode Enregistrement pour programmer des enregistrements. Sinon, désactivez la fonction pour désactiver les tâches programmées.
Fréquence : Sélectionnez si vous souhaitez que l'enregistrement se fasse une fois, tous les jours (quotidien) ou toutes les semaines (hebdomadaire).
N° chaîne : Sélectionnez la chaîne à enregistrer.
Réglage Heure : Réglez la durée d'enregistrement.

Remarque: Lorsque vous entrez dans le menu de l'enregistrement programmé (en utilisant la touche TIMER de la télécommande), et que vous programmez un enregistrement immédiat (devant commencer dans moins de 5 minutes), ne mettez pas l'appareil en mode veille (touche standby) immédiatement après, l'enregistrement risquerait d'être annulé.

14.4 Formater votre périphérique USB
Cette option vous permet de formater votre support USB. Cette option est utile pour :
- Libérer la totalité de l'espace disque afin d'effectuer des enregistrements ;
- Rendre compatible votre support USB avec l'unité en cas de problème.

Pour accéder à cette fonction, appuyez sur la touche TIMER de la télécommande puis sélectionnez INFORMATIONS USB.

Attention :

- Le formatage effacera toutes vos données, vous devez au préalable sauvegarder l'ensemble des données stockées sur votre support USB.
- Vous ne devez jamais effectuer de formatage sur un baladeur audio ou vidéo. En effet, ces produits ont un système de fichiers nécessaires au démarrage et à la lecture des fichiers. Un formatage pourrait rendre le baladeur inutilisable.
- Vous pouvez effectuer le formatage sur un disque dur externe ou une clé USB. Dans ce cas, veuillez vous référer au manuel d'utilisation de votre support pour vérifier qu'un formatage est possible sans en altérer ses fonctionnalités.

14.5 Remarques concernant les fonctions de lecture sur USB et d'enregistrement

- Information concernant le format d'enregistrement. L'enregistrement est effectué au format MPEG-TS (Transport Stream) qui permet un enregistrement à la norme MPEG-2 de qualité identique au signal reçu. Pour lire vos enregistrements sur un autre appareil multimédia, il sera peut-être nécessaire d'installer un codec vidéo compatible.

- Si vous souhaitez enregistrer un film ou une émission longue, insérez de préférence une clé USB de capacité supérieure (4Go par exemple). Si vous souhaitez conserver plusieurs films, optez de préférence pour des disques durs externes de large capacité.
- Les enregistrements doivent être réalisés en mode son stéréo (mode par défaut) et non en mode son AC3. Lorsque vous sélectionnez un canal audio AC3 (sur les chaînes TNT le proposant), le signal AC3 est transmis via la sortie numérique coaxiale et décodé directement par votre équipement home cinéma. Pour cette raison, si vous avez sélectionné le signal AC3 et que vous souhaitez débuter un enregistrement, vous devez préalablement quitter le mode AC3 pour revenir à la piste sonore stéréo par défaut. Dans le cas contraire, votre enregistrement n'aurait pas de son.

- Lorsque vous insérez un support USB, le temps de lecture peut être parfois être d'une minute ou plus. Ce temps dépend de la taille de votre support et du nombre du fichiers stockés, mais surtout de la complexité de l'arborescence des répertoires. Vous pouvez ainsi réduire considérablement le temps de lecture en évitant le recours à de multiplies sous-répertoires au sein de votre disque USB.

14.6 Résolution des problèmes de détection ou d'enregistrement sur le périphérique USB

- En cas de problème de reconnaissance de votre périphérique USB, essayez de le formater via le menu formatage de l'appareil. Pour cela, veuillez vous référer à la section « 10.3 Formater votre périphérique USB ».

- Après avoir branché votre support USB à l'unité, il peut être nécessaire d'allumer votre support USB avant que celui-ci puisse être reconnu.

- Cet appareil ne peut pas supporter une connexion USB directe avec un ordinateur. Il est nécessaire que vous transfériez au préalable vos données sur un périphérique USB comme une clé USB ou un baladeur MP3. Si vous utilisez un disque dur externe connecté en USB, vous devez connecter votre disque dur simultanément à une source d'alimentation électrique et à l'appareil. Si vous utilisez un baladeur vidéo avec disque dur, vous devez vous assurer que la batterie interne soit suffisamment chargée.

- Vérifiez également que le système de fichiers de votre périphérique USB soit bien au format FAT 32. Les supports USB formatés en NTFS ne sont pas compatibles avec cet appareil. En dernier recours, si votre support USB au format FAT 32 n'est pas reconnu par l'appareil, il est recommandé d'effectuer un formatage de votre disque dur à partir de cet appareil. Veuillez pour cela suivre les étapes décrites à la section 5. Dans ce cas, veuillez vous référer au manuel d'utilisation de votre support pour vérifier qu'un formatage est possible sans en altérer ses fonctionnalités.

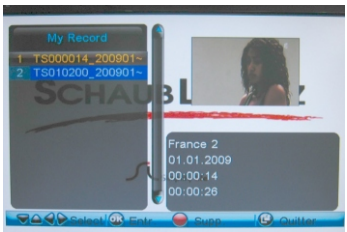
- L'enregistrement sur une clé USB nécessite un taux de transfert élevé et une pleine compatibilité avec la norme USB 2.0. Nous avons testé cet appareil avec la majorité des clés USB compatibles du marché. Cependant, certaines clés USB, même récentes, ne sont pas pleinement compatibles. Si un problème de reconnaissance de la clé ou d'enregistrement se présente, essayez une autre clé compatible USB 2.0. Ou mieux, branchez un disque dur externe muni d'un port USB (celui-ci doit être connecté à une source d'alimentation).

- Cet appareil offre une compatibilité totale avec les vidéos enregistrées au format MPEG-4 SD. Cet appareil est évolutif : il saura lire automatiquement les vidéos encodées avec les futures mises à jour des codecs MPEG-4. Aucune mise à jour de ce lecteur n'est donc nécessaire. En cas de problème de lecture de vidéos MPEG4, vous devez préalablement vérifier les quatre points ci-dessous :
  - o Ce lecteur prend en charge les vidéos qui ont été enregistrées avec des codecs DivX. En cas de problème de lecture de vidéos, il est probable que le codec utilisé ne soit pas fiable (cela peut être le cas pour certaines vidéos téléchargées sur internet) et pas complètement compatible. Des vidéos de démonstration sont disponibles au téléchargement à l'adresse internet www.divx.com .
  - o Ce lecteur ne prend pas en charge les vidéos MPEG4 enregistrées au format Haute Définition H.2.64 ou les fichiers au format MKV. Les résolutions maximales supportées par cette unité sont : 720x480@30fps / 720x576@25fps
  - o Votre fichier MPEG-4 n'apparait pas à l'écran de lecture de l'appareil. Vérifiez que l'extension du fichier se termine bien en .AVI

- Autres formats pris en charge par cette unité : fichiers son aux formats MP3 et WMA et photos JPEG (résolution inferieure ou égale à 6 Mo).

15. Lecture des enregistrements

Appuyez sur la touche VIEW REC pour afficher la liste des enregistrements effectués. Sélectionnez un fichier pour la lecture.



16. Dépannage

Lorsque vous rencontrez un problème lors de l'installation de ce récepteur, lisez tout d'abord les différentes sections de ce manuel d'utilisation puis le tableau ci-dessous.

Problème	Cause éventuelle	Que faire
Le témoin de fonctionnement ne s'allume pas	Le cordon d'alimentation est débranché	Vérifiez le raccordement du cordon d'alimentation
Le témoin de fonctionnement clignote alternativement en rouge et en vert	Une session d'enregistrement est planifiée mais aucun support USB n'est inséré	Insérez une clé USB dans l'appareil
Les touches de la télécommande ne sont plus actives, il n'est pas possible de changer de chaînes TNT	Un enregistrement est en cours (le témoin de marche situé sur le panneau avant est de couleur rouge)	Pendant un enregistrement, vous ne pouvez pas changer de chaînes TNT car le tuner de l'appareil doit rester sur la position de la chaînes à enregistrer. Vous pouvez aussi arrêter l'enregistrement en cours en appuyant sur la touche STOP.
Aucun signal	L'antenne est déconnectée L'antenne est endommagée/mal orientée	Vérifiez le fil de l'antenne Vérifiez l'antenne
	Votre zone ne permet pas de recevoir ce type de signal	Consultez votre revendeur
Aucune image/son	La chaine active est une chaine offrant le télétexte numérique	Sélectionnez une autre chaine
Image affichée en mosaïque ou gel d'image	L'antenne n'est peut être pas compatible	Vérifiez l'antenne
Message brouillé	La chaînes est cryptée	Sélectionnez une autre chaine
J'ai oublié le mot de passe de verrouillage		Effectuez une nouvelle recherche de chaines afin de supprimer les chaines verrouillées
La télécommande ne fonctionne pas	Le récepteur est éteint	Branchez et mettez le récepteur en marche
	Vous pointez mal la télécommande	Pointez la télécommande vers le panneau avant du récepteur
	Un obstacle se trouve devant le panneau avant de l'appareil	Vérifiez qu'aucun obstacle ne se trouve devant le récepteur
	Les piles de la télécommande sont mal installées	Vérifiez la polarité des piles
	Les piles de la télécommande sont épuisées	Remplacez les piles de la télécommande
J'ai déplacé le récepteur dans une autre pièce, mais impossible de recevoir le signal	Le câble de l'antenne passe par un système de distribution qui peut atténuer la qualité du signal reçu par le récepteur.	Essayez de directement raccorder le récepteur à l'antenne
L'appareil se coupe automatiquement	Si aucune action n'est effectuée à partir de la télécommande pendant 3 heures, l'appareil entre automatiquement en mode veille, afin de réduire la consommation d'électricité.	Appuyez sur la touche Standby pour remettre l'appareil en état de fonctionnement.

Remarques importantes :

(1) Réceptions analogique et TNT

Lorsque vous souhaitez regarder la télévision à partir du tuner analogique de votre téléviseur et que votre adaptateur TNT a été mis sur arrêt ou a été débranché, la qualité de l'image en provenance de votre téléviseur peut être dégradée. Ceci est normal, votre adaptateur TNT doit être mis en mode veille afin de permettre une transmission correcte du signal analogique à votre téléviseur.

(2) Différences de volumes sonores entre chaînes au format sonore AC3 et chaînes au format sonore stéréo.

Certains programmes TNT peuvent être diffusés au format AC3, pour une meilleure restitution sonore via la sortie coaxiale de l'unité. Si vous choisissez le mode AC3, et que vous changiez de chaînes en cours d'émission, le retour au mode Stéréo sur la nouvelle chaîne peut entrainer, en fonction de votre amplificateur et de la chaîne TNT, une augmentation du volume sonore. Dans ce cas, pensez à réduire préalablement le niveau sonore afin d'éviter toute gène d'écoute.

(3) Si les problèmes de réception persistent.

Votre adaptateur TNT a été testé pour une performance optimale dans toute la France. Dans la plupart des cas, les problèmes de réception sont dus à une faiblesse dans l'installation antenne du domicile. Si votre installation est ancienne, ou si la réception TNT n'a jamais été testée à votre domicile, il est probable que le signal en provenance de votre antenne soit trop faible ou erroné pour permettre à votre adaptateur TNT de fonctionner dans des conditions correctes. Il est dans ce cas vivement recommandé de faire tester votre installation auprès de votre antenniste. Cet adaptateur a été conçu et testé pour fonctionner avec un signal d'au moins 60dB.

17. Spécifications techniques

Tuner	Bande de fréquences	VHF : 178,7 à 218,7 MHz UHF : 474 à 858 MHz
	Impédance d'entrée	75 Ohms asymétrique
	Niveau du signal d'entrée	-78-25 dbm
	Bande passante	8 MHz
Démodulation	Démodulateur	COFDM
	Modulation OFDM	2K, 8K FFT, SFN et MFN
	Transmission de paquets	2K/8K
	Intervalle de garde	1/4, 1/8, 1/16, 1/32
Terminaux d'entrée / sortie	Entrée RF	IEC 169-2 connecteur femelle
	Sortie RF	IEC 165-2 connecteur mâle
	Péritel TV	Vidéo composite (CVBS), RVB, audio gauche et droite
	Coaxial	RCA pour sortie audio numérique SPDIF
	Port USB	USB 2.0
Alimentation	Entrée	230 V ~ 50 Hz
	Consommation	10 W max
Affichage	Décodeur	PAL, NTSC
	Résolution	720 x 576 (PAL) ; 720 x 480 (NTSC)
	Format d'affichage	4:3 (Letterbox, Pan&Scan), 16:9
Décodage	Vidéo	MPEG2 Transport MP@ML
	Audio	MPEG2 Audio Layer I @ II
Autres	Conformité	Norme ETSI EN 300 744 DVB-T
	Modes sonores	Droite, Gauche, Stéréo
Système de signal	PAL/NTSC	
Réponse en fréquence	20 Hz à 20 KHz (à 1 KHz 0 dB)	
Rapport signal sur bruit	≥90dB (à 1 KHz 0 dB)	
Distorsion sonore + bruit	≤-60dB (à 1 KHz 0 dB)	
Sortie audio (analogique)	$2.0^{+0}_{-1.0}$ Vrms	
Sortie vidéo	Composite : 1.0±0.2Vp-p Impédance : 75Ω,asymétrique, de polarité négative	

SAV

ADMEA / LOGISAV
ZI du clos des charmes
26 rue du clos des charmes
77090 COLLEGIEN - FRANCE